

29 sierpnia 2008 r.

ROZPORZĄDZENIE
Rozporządzenie nr 96-1136 z dnia 18 grudnia 1996 r. określające wymogi
bezpieczeństwa dotyczące publicznych placów zabaw

NOR: FCEC9600201D

Tekst jednolity z dnia 29 sierpnia 2008 r.

Premier,

Na wniosek strażnika pieczęci, ministra sprawiedliwości, ministra edukacji narodowej, szkolnictwa wyższego i badań, ministra zagospodarowania, mieszkalnictwa, transportu i turystyki, ministra spraw wewnętrznych, ministra gospodarki i finansów, ministra ds. urzędów publicznych, reformy Państwa i decentralizacji, ministra właściwego ds. młodzieży i sportu oraz ministra właściwego ds. finansów i handlu zagranicznego,

Z uwagi na kodeks konsumencki, zwłaszcza art. L. 221-3 do 221-9;

Z uwagi na kodeks karny, zwłaszcza art. R. 610-1;

Z uwagi na rozporządzenie nr 94-699 z dnia 10 sierpnia 1994 r. określające wymogi bezpieczeństwa dotyczące wyposażenia publicznych placów zabaw;

Zważywszy na opinię komisji bezpieczeństwa konsumentów z dnia 10 kwietnia 1996 r.;

Po wysłuchaniu Rady Stanu (sekcji finansów),

Artykuł 1

Postanowienia niniejszego rozporządzenia mają zastosowanie do publicznych placów zabaw bez ograniczenia odnośnych zasad określonych przez kodeks budowlany i mieszkalnictwa, zwłaszcza w zakresie bezpieczeństwa pożarowego.

Przez pojęcie publiczny plac zabaw rozumie się każdy teren, także ten znajdujący się w parku wodnym lub parku rozrywki, specjalnie zagospodarowany i wyposażony do wykorzystania, w sposób zbiorowy, przez dzieci do celów zabawy.

Przepisom niniejszego rozporządzenia podlegają także publiczne place zabaw znajdujące się w instytucjach przyjmujących dzieci, których wyposażenie może być wykorzystywane przez dzieci do celów zabawy.

Z zakresu zastosowania niniejszego rozporządzenia wyłącza się wesołe miasteczka oraz sale i tereny sportowe.

Artykuł 2

Publiczne place zabaw winny być zaprojektowane, urządzone, zagospodarowane, wyposażone i utrzymywane w sposób niestwarzający zagrożeń dla bezpieczeństwa i zdrowia ich użytkowników w ramach zwykłego lub możliwego do przewidzenia wykorzystania.

Wyłącznie publiczne place zabaw, które spełniają wymogi bezpieczeństwa określone w załączniku do niniejszego rozporządzenia i których wyposażenie jest zgodne z obowiązującymi przepisami prawnymi lub regulacjami, mogą być udostępniane dzieciom, bezpłatnie lub za opłatą.

Artykuł 3

Właściciel lub zarządzający publicznym placem zabaw posiada, do dyspozycji osób upoważnionych do kontroli, dokumentację zawierającą:

1. Plan prezentujący usytuowanie i ogólną strukturę placu zabaw oraz rozmieszczenie sprzętów;
2. Plany utrzymania i konserwacji przewidziane w rozdziale II (4a) załącznika do niniejszego rozporządzenia;
3. Dokumenty zaświadczające, że prace związane z utrzymaniem i regularną inspekcją placu zabaw oraz znajdujących się na nim sprzętów są właściwie wykonywane zgodnie z treścią rozdziału II (4b) załącznika do niniejszego rozporządzenia;
4. Dokumenty określające nazwę lub firmę oraz adres dostawców wszystkich sprzętów zainstalowanych na placu zabaw;
5. Instrukcje użycia i konserwacji dołączone do sprzętów;

6. Podstawową dokumentację całości instalacji, obejmującą między innymi instrukcje montażu i protokoły odbioru instalacji na placu.

7. dokumenty wymagane przez wyżej wymienione rozporządzenie z dnia 10 sierpnia 1994 r., potwierdzające zgodność z wymogami bezpieczeństwa sprzętów wybudowanych i zainstalowanych na placu zabaw po 1 stycznia 1995 r.

Artykuł 4

Nazwa lub firma oraz adres właściciela lub zarządzającego placem zabaw powinny być umieszczone w sposób widoczny, czytelny i trwałe przy każdym wejściu na publiczny plac zabaw lub w sąsiedztwie każdego sprzętu lub na każdym sprzęcie.

Artykuł 5

Karze grzywny przewidzianej za wykroczenia 5. klasy podlegają właściciele lub zarządzający publicznymi placami zabaw:

1. Którzy nie będą w stanie przedstawić dokumentów przewidzianych art. 3 powyżej;
2. Którzy nie spełnią obowiązku wywieszenia informacji określonej w art. 4 powyżej.

W przypadku ponowienia wykroczenia zastosowana zostanie grzywna przewidziana za ponowienie wykroczenia 5. klasy.

Osoby prawne mogą zostać uznane za winne, na warunkach określonych w art. 121-2 kodeksu karnego, wykroczeń określonych w punktach powyżej; grozi im kara grzywny w trybie art. 131-41 ww. kodeksu.

Artykuł 6

Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie sześć miesięcy po dacie jego ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym.

Jednakże wszystkie istniejące place zabaw, które z dniem wejścia rozporządzenia w życie nie będą spełniać przepisów rozdziału II (3 a) oraz 3 (b) załącznika, będą musiały uzyskać zgodność z przepisami w terminie dwóch lat od dnia ogłoszenia rozporządzenia.

Artykuł 7

Strażnik pieczęci, minister sprawiedliwości, minister edukacji narodowej, szkolnictwa wyższego i badań, minister zagospodarowania, mieszkalnictwa, transportu i turystyki, minister spraw wewnętrznych, minister gospodarki i finansów, minister ds. urzędów publicznych, reformy Państwa i decentralizacji, minister właściwy ds. młodzieży i sportu oraz minister właściwy ds. finansów i handlu zagranicznego są odpowiedzialni, każdy zgodnie z własnymi kompetencjami, za wykonanie niniejszego rozporządzenia, które ukaże się drukiem w Dzienniku Urzędowym Republiki francuskiej.

Załączniki

Podstawowe zalecenia bezpieczeństwa.

Artykuł Załącznik

I. - Zasady ogólne.

Tablica informacyjna umieszczona na lub obok każdego sprzętu, zgodna z przepisami rozdziału II (2 a) poniżej, winna informować użytkowników oraz osoby sprawujące nad nimi nadzór o przedziale wiekowym dzieci, dla którego dany sprzęt jest przeznaczony oraz winny zawierać ostrzeżenia dotyczące zagrożeń związanych z jego wykorzystaniem.

Informacje te mogą być umieszczone w formie piktogramów.

II. - Zagrożenia szczególne.

1. Wybór miejsca:

a) Bezpośredni dostęp do placu zabaw powinien być urządzony w sposób zabezpieczający użytkowników oraz osoby trzecie przed zagrożeniami związanymi z ruchem pojazdów silnikowych ;

b) Rośliny i drzewa znajdujące się na terenie placu zabaw winny zostać wybrane, zasadzone i chronione w sposób nie powodujący wypadków wśród dzieci (zatrucia lub obrażenia ciała).

2. Zagospodarowanie:

a) Sprzęty oraz strefy bezpieczeństwa wokół nich powinny być pozbawione wszelkich przeszkód nie stanowiących integralnej części urządzenia;

b) Granice stref, w których występują szczególne zagrożenia, jak np. otoczenie huśtawek lub karuzel, powinny być wyznaczone w taki sposób, by w przypadku normalnego lub możliwego do przewidzenia wykorzystania tych sprzętów nie dochodziło do zderzeń pomiędzy dziećmi wykorzystującymi dany sprzęt i dziećmi, które z niego w danej chwili nie korzystają ;

c) Sprzęt wykorzystujący wodę powinien zostać zaprojektowany w sposób pozwalający uniknąć ryzyka utopienia lub możliwego do przewidzenia zakażenia;

d) Piaskownice powinny być utrzymywane w zadowalających warunkach higienicznych;

e) Sprzęty powinny być umieszczone w sposób, by niezależnie od okoliczności, osoby dorosłe miały dostęp do wszystkich miejsc, w których mogą znajdować się dzieci.

f) Elementy sprzętów winny być zainstalowane w sposób zapewniający stabilność sprzętów i pozwalający uniknąć ryzyka wywrócenia, upadku lub nieoczekiwanego przemieszczenia;

g) Jeśli jest to przewidziane w instrukcji montażu, sprzęty powinny być umocowane do podłoża.

3. Powłoki i materiały amortyzujące:

a) Strefy, w których dzieci mogą upadać w trakcie wykorzystywania sprzętów powinny być wyłożone odpowiednimi materiałami amortyzującymi;

b) Trwałość zastosowanych materiałów amortyzujących musi odpowiadać ich wykorzystaniu na publicznym placu zabaw, w szczególności w zakresie procesów zużycia i starzenia się materiałów oraz wpływu czynników klimatycznych. Materiały nasypów powinny zostać naniesione warstwą wystarczająco grubą, by pozwolić na dobre rozłożenie nasypu.

c) Powłoki powierzchni na placu zabaw powinny spełniać warunki higieniczne i czystości pozwalające na uniknięcie zabrudzenia lub skażenia.

4. Utrzymanie i konserwacja :

a) Właściciele lub zarządzający powinni opracować plan utrzymania placu zabaw oraz plan konserwacji zainstalowanych sprzętów oraz przestrzegać tych planów. Te ostatnie powinny zawierać nazwę lub firmę podmiotów zobowiązanych do ich przeprowadzania oraz charakter i częstotliwość przeprowadzanych kontroli;

b) Właściciele lub zarządzający powinni zorganizować regularne inspekcje placu zabaw i zainstalowanych na nim sprzętów, w celu skontrolowania stanu i określenia działań naprawczo-konserwatorskich, jakie należy podjąć. Charakter i częstotliwość tych inspekcji powinny zależeć między innymi od zaleceń producenta, stopnia wykorzystania placu zabaw oraz warunków klimatycznych;

c) Dostęp do sprzętów, które nie spełniają prawnych lub ustawowych wymogów bezpieczeństwa, powinien być zabroniony;

d) Plany oraz rejestr zawierający, oddzielnie dla każdego placu, datę i wynik przeprowadzonych kontroli, należy przechowywać do dyspozycji osób upoważnionych do kontroli, umocowanych w tym względzie w art. L. 222-1 kodeksu konsumenta.